

Ministarstvo pravde Bosne i Hercegovine
Trg Bosne i Hercegovine 1
71000 Sarajevo
Bosna i Hercegovina

PRIMLJENO: 19-05-2020			
Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Radni broj	Droj sifloga

Sarajevo, 30.04.2020. godine

Poštovani,

U prilogu Vam dostavljamo godišnji obračun za 2019. godinu za „Ljekari bez granica“, Predstavništvo u BiH, Telali 10, Sarajevo.

Godišnji obračun za 2019. godinu sadržava sljedeće obrasce:

1. Bilans stanja na dan 31.12.2019. godine;
2. Bilans uspjeha za period od 01.01.-31.12.2019. godine;
3. Posebni podaci za period od 01.01.-31.12.2019. godine;
4. Godišnji izvještaj o investicijama za 2019. godinu;
5. Izvještaj o obračunatim vodnim naknadama za 2019. godinu;
6. Izvještaj o obračunatoj i uplaćenju posebnoj naknadi za zaštitu od prirodnih i drugih nesreća za 2019. godinu;
7. Obračun o korištenju šuma za 2019. godinu;
8. Obračun članarine komorskom sistemu za 2019. godinu;
9. Obračun članarine za 2019. godinu;
10. Izvještaj o gotovinskim tokovima za period 01.01.-31.12.2019. godine.

S poštovanjem,

Ovlašteni zastupnik

Miroslav Ilić



4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Identifikacioni broj za direktne poreze

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Identifikacioni broj za indirektnne poreze

0 0 0 0 0

Šifra djelatnosti po KD BiH 2006

8 8 9 9

Šifra djelatnosti po KD BiH 2010

1 0 9

Šifra opštine

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Naziv pravnog lica

Djelatnost *Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.*

Sjedište i adresa pravnog lica **Sarajevo, Telali 10**

Transakcijski računi (naziv banke i broj računa)

Raiffeisen bank d.d.

(Banka)

0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

u KM

BILANS STANJA
na dan 31.12.2019. godine

Grupa konta (konto)	1	O P I S	2	AOP	3	Iznos po odbitku ispravke vrijednosti	
						Prethodne godine	Tekuća godine
						4	5
		AKTIVA					
		A. STALNA SREDSTVA (102 do 108)					
00		Nekretnine, postrojenja i oprema		101	-		10.450
01		Nematerijalna stalna sredstva		102	-		10.450
02.03		Dugoročni plasmani i potraživanja		103	-		-
04		Biološka imovina		104	-		-
05		Ulaganja u nekretnine		105	-		-
06		Sredstva namijenjena prodaji		106	-		-
08		Dugoročna razgraničenja		107	-		-
		B. TEKUĆA SREDSTVA (110 do 114)		108	-		-
10		Novac i novčani ekvivalenti		109	317.263		235.948
11, 12		Kratkoročni plasmani i potraživanja		110	317.263		217.905
13		Zalihe		111	-		509
14		Ulazni PDV		112	-		17.534
18		Kratkoročna razgraničenja		113	-		-
				114	-		-
		SVEGA AKTIVA (101+109)		115	317.263		246.397

Grupa konta (konto)	O P I S	AOP	Iznos po odbitku ispravke vrijednosti	
			Prethodne godine	Tekuća godine
1	2	3	4	5
	PASIVA			
	A. TRAJNI IZVORI (117 do 119 - 120 + 121)	116	314.981	221.479
200	Trajni izvori	117	-	-
201	Rezerve	118	-	-
202	Neraspoređeni višak prihoda	119	314.981	315.802
203	Neraspoređeni višak rashoda	120	-	94.323
204	Revalorizacione rezerve	121	-	-
	B. DUGOROČNE OBAVEZE (123 + 124)	122	-	-
21	Dugoročne finansijske obaveze	123	-	-
28	Dugoročna razgraničenja i rezervisanja	124	-	-
	C. KRATKOROČNE OBAVEZE (126 do 129)	125	2.282	24.918
30	Tekuće obaveze	126	2.282	24.918
31,32	Kratkoročne finansijske obaveze	127	-	-
34	Obaveze za PDV	128	-	-
38	Kratkoročna razgraničenja i rezervisanja	129	-	-
	SVEGA PASIVA (116 + 122 + 125)	130	317.263	246.397

U Sarajevo
Dana 29.02.2020.godine

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA

Meliha Selmanagić - Efović



Broj dozvole 7207/5

Kontakt telefon 061/722 252

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



DIREKTOR

Miroslav Ilić

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Identifikacioni broj za direktne poreze

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Identifikacioni broj za indirektne poreze

0 0 0 0 0

Šifra djelatnosti po KD BiH 2006

8 8 9 9

Šifra djelatnosti po KD BiH 2010

1 0 9

Šifra općine

Naziv pravnog lica

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Djelatnost

Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.

Sjedište i adresa pravnog lica

Sarajevo, Telali 10

Transakcijski računi (naziv banke i broj računa)

Raiffeisen bank d.d.

(Banka)

0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

BILANS USPJEHA

za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

KM

Grupa konta (konto)	O P I S	AOP	I Z N O S	
			Prethodna godina	Tekuća godina
1	2	3	4	5
	A. PRIHODI			
410	Članarina	131	-	-
411	Prihodi iz budžeta	132	-	-
412	Humanitarni prihodi	133	440.220	567.277
417	Prihodi od vlastite aktivnosti	134	-	-
418	Ostali prihodi	135	-	-
	Svega prihodi (131 do 135)	136	440.220	567.277

1	2	3	4	5
	B. RASHODI			
400	Materijal i energija	137	-	61.890
401	Usluge	138	15.877	77.413
402	Plaće i ostala primanja zaposlenih	139	-	63.999
403	Amortizacija	140	-	523
404	Finansijski rashodi	141	-	-
405	Putni troškovi	142	-	9.890
406	Humanitarni rashodi	143	104.037	434.826
407	Porezi i doprinosi koji ne zavise od rezultata	144	45	12.931
408	Ostali rashodi	145	5.280	127
	Svega rashodi (137 do 145)	146	125.239	661.599
	C. REZULTAT			
	Višak prihoda (136 minus 146)	147	314.981	-
	Višak rashoda (146 minus 136)	148	-	94.323

Strana 2

U Sarajevo
Dana 29.02.2020.godine

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA

Meliha Selmanagić - Efović



Broj dozvole 7207/5

Kontakt telefon 061/722 252

CERTIFICIRANI RAČUNOVODA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



DIREKTOR

Miroslav Ilić

Identifikacioni podaci:

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Naziv pravnog lica

Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.

(Djelatnost)

Telali 10

Sjedište i adresa pravnog lica

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Identifikacioni broj za direktne poreze

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Identifikacioni broj za indirektno poreze

8 8 9 9

Šifra djelatnosti po KDBiH

1 0 9

Šifra općine

Raiffeisen bank d.d.

(Banka)

0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Za sva pravna lica

POSEBNI PODACI

o plaćama i broju zaposlenih uz godišnji - polugodišnji obračun
za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

Red broj	POZICIJA	AOP	KM	
			U istom obračunskom periodu prethodne godine	U obračunskom periodu tekuće godine
1	2	3	4	5
1.	Neto plata	901	-	40.823
2.	Neto naknade plaće	902	-	-
3.	Svega plaće i naknade (1+2)	903	-	40.823
4.	Porez na plaće i naknade plaća	904	-	3.336
5.	Doprinosi iz plaća i naknada plaća	905	-	19.840
6.	Doprinosi na plaće i naknade plaća	906	-	-
7.	Svega doprinosi (5+6)	907	-	19.840
8.	Svega (3+4+7)	908	-	63.999
9.	Neto učešće zaposlenih u dobiti	909	-	-
10.	Porez na učešće zaposlenih u dobiti	910	-	-
11.	Doprinosi iz učešća zaposlenih u dobiti	911	-	-
12.	Doprinosi na učešće zaposlenih u dobiti	912	-	-
13.	Svega (9 do 12)	913	-	-
14.	Svega neto plaće, naknade plaća i učešća u dobiti (3+9)	914	-	40.823
15.	Prosječan broj zaposlenih na osnovu sati rada (cio broj)	915	-	8

Certificirani računovođa

Meliha Selmanagić

Meliha Selmanagić - Efović

Broj dozvole 7207/5

Kontakt telefon 061/722 252



Direktor

Miroslav Ilić

Miroslav Ilić

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA ;
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



GODIŠNJI IZVJEŠTAJ O INVESTICIJAMA ZA 2019. GODINU

Obaveza podnošenja izvještaja zasniva se na članu 31. Zakona o statistici u Federaciji BiH. Odbijanje davanja podataka, davanje nepotpunih i netačnih podataka ili nedavanje podataka u propisanom sadržaju i roku povlači kaznene odredbe iz čl. 43. i 44. navedenog Zakona. Podaci koji se daju u ovom izvještaju koriste se isključivo za statističke svrhe i neće se objavljivati kao pojedinačni.

- 1) Naziv poslovnog subjekta **Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH**
- 2) Identifikaciono broj **4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3**
- 3) Kanton **Sarajevo** Općina **Sarajevo**
Ulica i broj **Telali 10** Telefon
- 4) Djelatnost prema KD BiH 2010 **8 8 9 9**

TABELA 1. IZVRŠENE ISPLATE ZA INVESTICIJE U STALNA SREDSTVA PO IZVORIMA FINANSIRANJA U 2019. GODINI 1)2)
(bez kupovine zemljišta, vrijednosti patenata, licenci, robnih marki i dragocjenosti)

Red. broj	Iznos u KM
1	8.548
Isplaćeno za investicije po izvorima u 2019. godini (1.1+1.2+1.3+1.4+1.5+1.6)	
1.1.	8.548
iz sopstvenih sredstava 3)	
1.2.	-
iz udruženih sredstava (1.21+1.22)	
1.21.	-
domaćih investitora	
1.22.	-
inostranih investitora	
1.3.	-
iskorišteni finansijski krediti (1.31+1.32+1.33)	
1.31.	-
domaćih banaka	
1.32.	-
stranih kreditora	
1.33.	-
drugih domaćih kreditora, osim banaka	
1.4.	-
financijski najam - lizing 5)	
1.5.	-
iz sredstava budžeta, izvanbudžetskih fondova i drugih fondova	
1.6.	-
iz drugih izvora (interna realizacija, stalna imovina dobivena bez naknade, putem kompenzacije, donacije, humanitarne pomoći)	
1.61.	2.425
od toga: strana humanitarna pomoć i donacije	

- 1) Obuhvatiti samo izvršene isplate u toku godine (bez prenetog salda, storna i preknjžavanja i bez ostvarenih ali neplaćenih investicija).
U isplate za investicije uključuju se kursne razlike koje su plaćene u izvještajnoj godini za investicije ostvarene u toj godini i ranije.
- 2) U isplate za investicije uključiti i otplate komercijalnih kredita
- 3) Bez kredita datih radnicima za izgradnju i kupovinu stanova u ličnoj svojini.
- 4) Bez otplate anuiteta po finansijskim kreditima
- 5) Ako ste kupili stalno sredstvo u izvještajnoj godini putem finansijskog lizinga, u tabeli 1. prikazite cjelokupnu nabavnu vrijednost pod 1.4.

TABELA 2. VREMENSKA RAZGRANIČENJA IZMEĐU ISPLATA ZA INVESTICIJE I OSTVARENIH INVESTICIJA
SA STANJEM 31.12.2019. GODINE

Red. broj	Iznos u KM
2.1	10.973
Isplaćeno za investicije u toku 2019. godine (2.11+2.12)=1.1	
2.11	10.973
- za izvršene radove i nabavke u toku 2019. godine 6)	
2.12	-
- za izmirenje obaveza iz 2018. g. i ranije prema izvođačima radova i isporučiocima opreme i drugima; za otplatu iskorištenih komercijalnih kredita za investicije u 2018. godini i ranije kod preduzeća u zemlji i inozemnih preduzeća; za avanse date u 2019. godini po odbitku obračunatog dijela pod 2.11	
2.2	-
Izvršeni a neplaćeni radovi i nabavke u toku 2019. godine - neizmirene obaveze iz ostvarenih investicija u toku 2019. godine prema izvođačima radova, isporučiocima opreme i drugima; iskorišteni komercijalni krediti za ostvarene investicije u toku 2019. godine kod preduzeća u zemlji i inozemnih preduzeća; plaćeni avansi u ranijim godinama, a obračunati u toku 2019. godine za izvršene 2 radove i isporučenu opremu u 2019. godini.	
2.3	10.973
Vrijednost ostvarenih investicija u toku 2019. godine (2.11+2.2)=Tab., Red. br. 3., Kol. 3.	

- 6) Uključiti cjelokupnu nabavnu vrijednost stalnog sredstva nabavljenog putem finansijskog lizinga

TABELA 3. TEHNIČKA STRUKTURA OSTVARENIH INVESTICIJA U STALNA SREDSTVA U 2019. GODINI

u KM

R br		UKUPNO (4+5)	Nova stalna sredstva 8)	Polovna stalna sredstva 9)	Dezinvesticija- prodaja 10)
1	2	3	4	5	6
3.	Vrijednost ostvarenih investicija u stalna sredstva u 2019. godini=Tabela 2.,Red.broj 2.3=(zbir 3.1+3.3+3.5+3.6+3.7)	10.973	8.548	2.425	-
3.1	Građevinski objekti i prostori (zbir 3.11 + 3.2)	-	-	-	-
3.11	- Stambene zgrade i prostori za stanovanje (stanovi, studentski, đački i starački domovi, domovi za napuštenu djecu i sl.)	-	-	-	-
3.2	Ostali građevinski radovi (3.21 + 3.22 + 3.23)	-	-	-	-
3.21	- Ostala visokogradnja (industrijske, poljop i ostale privredne zgrade i hale, silosi, hladnjače, rezervoari, cisterne, magacini, garaže, školske zgrade, bolnice, kulturno-povijesne, administrativne zgrade i sl.)	-	-	-	-
3.22	- Niskogradnja (željezničke pruge, putevi, mostovi, vijadukti, nadvožnjaci, tuneli, žičare, električni i telefonski vodovi, naftovodi, cjevovodi i kanalizacije, objekti za kopanje rude, elektrane, hidrocentrale, aerodromske piste, sportska igrališta, parkirališta i sl.) igrališta, parkirališta i sl.)	-	-	-	-
3.23	- Značajnija poboljšanja zemljišta (izgradnja nasipa, morskih brana, krčenje šuma i kamenitog tla, isušivanje močvara, navodnjavanje i sl.)	-	-	XXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXX
3.3	Strojevi, oprema i transportna sredstva - domaća i uvozna (zbir 3.31 + 3.32)	10.973	8.548	2.425	-
3.31	Stojevi i oprema (zbir 3.311 do 3.319)	10.973	8.548	2.425	-
3.311	- Metalni proizvodi i naprave (metalne konstrukcije, tornjevi, cisterne, kontejneri, kotlovi i oprema za centralno grijanje, rezervoari, željezni i čelični kotlovi itd.)	736	736	-	-
3.312	- Strojevi za proizvodnju i iskorištavanje mehaničke energije (motori, turbine, pumpe, kompresori), strojne naprave (podizajuće, transportne, rashladne, za provjetravanje), vage i sl.	-	-	-	-
3.313	- Drugi strojevi i naprave za posebne namjene (metalurški, rudarski i građevinski strojevi, prehrambeni, tekstilni i sl.) strojevi za obradu (strugovi, bušilice, glodalice, strojevi za obradu metala, kamena i drveta i sl.)	9.121	6.695	2.425	-
3.314	- Poljoprivredni i šumarski strojevi (traktori i drugi poljoprivredni i šumarski strojevi)	-	-	-	-
3.315	- Računari i druga oprema za obradu podataka (personalni i drugi računari, štampači), druge kancelarijske mašine (računarske, pisane, fotokopirni i slični uređaji), elektronske blagajne, skeneri, bankomati, automati za mjerenje novca	730	730	-	-
3.316	- Električni motori, generatori i transformatori, naprave za distribuciju el. energije, cestovna i druga vanjska rasvjeta, kotlovi za dobivanje pare, atomski reaktori i sl.	-	-	-	-
3.317	- Radijski, televizijski i komunikacijski uređaji i oprema (TV i radio prijemnici i odašiljači, telefonski aparati i centrale, faks mašine itd.)	-	-	-	-
3.318	- Medicinska oprema, fini mehanički i optički instrumenti (osciloskopi, voltmetri, laboratorijske centrifuge, elektrografi, mikroskopi), precizne vage, fotografski aparati itd.	-	-	-	-
3.319	- Namještaj i unutrašnja oprema (metalni i drugi namještaj i sl.), nabavka knjiga za biblioteke	386	386	-	-
3.32	Transportna sredstva (zbir 3.321 + 3.322 + 3.323)	-	-	-	-
3.321	- Putnički automobili do 10 osoba (kao i kombinirani namijenjeni prevozu putnika i tereta)	-	-	-	-
3.322	- Teretna vozila (također cestovni traktori i prikolice)	-	-	-	-
3.323	- Druga vozila i plovila (autobusi, čamci, tračna i zračna vozila)	-	-	-	-
3.4	Od 3.3 (strojevi, oprema i transp.sredstva) prikažite vrijednost uvezene opreme	-	-	XXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXX
3.5	Biološka sredstva (zbir 3.51 + 3.52)	-	-	-	-
3.51	- Osnovno stado (razna rasplodna i radna stoka)	-	-	-	-
3.52	- Pošumljavanje i dugogodišnji zasadi	-	-	-	-
3.6	Nematerijalna (neopipljiva) stalna sredstva (zbir od 3.21 do 3.24)	-	-	-	-
3.61	- Dugoročna ulaganja u istraživanje i razvoj, osim rudarskih i mineralnih istraživanja	-	-	-	-
3.62	- Rudarska i mineralna istraživanja	-	-	-	-
3.63	- Softver i baze podataka (zbir od 3.631 do 3.634)	-	-	-	-
3.631	- Kupljeni softveri (uključujući i licence za softvere)	-	-	-	-
3.632	- Softver proizvedeni u vlastitoj režiji	-	-	-	-
3.633	- Kupljene baze podataka	-	-	-	-
3.634	- Baze podataka proizvedene u vlastitoj režiji	-	-	-	-
3.64	- Književni i umjetnički originali (sa područja filma, muzike, TV programi, sportske i druge priredbe i sl.)	-	-	-	-
3.65	- Ostala nematerijalna (neopipljiva) stalna sredstva (studije, projekti, elaborati, komisije za tehnički pregled i sl.)	-	-	-	-
3.7	Troškovi prijenosa vlasništva zemljišta (tr.procjena zemljišta, advokata, porez na promet nekretnina)	-	-	XXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXX
3.4	Dragocjenosti (vrijednosni predmeti kupljeni radi očuvanja vrijednosti kao što su dijamanti, drago kamenje, nemon zlato, slike, skulpture i sl.) 7)	-	-	-	-
3.5	Licence, patenti i trgovačke marke 7)	-	-	-	-
3.6	Zemljište (bez troškova prijenosa vlasništva)	-	XXXXXXXXXXXX	-	-

7) Stalna sredstva se vrednuju po kupovnoj cijeni uključujući i troškove montaže i druge troškove prijenosa vlasništva. Ukoliko ne znate tačnu vrijednost, procjenite je. Uključiti nova stalna sredstva, rekonstrukciju i zamjenu postojećih stalnih sredstava, stalna sredstva nabavljena putem finansijskog lizinga - najma, kao i polovnu opremu u uvozu, čak i ako je nabavljena da bi se koristila po prvi put. U slučaju dalje preprodaje ova oprema se smatra domaćom polovnom opremom.

9) Polovna stalna sredstva obuhvaćaju polovna stalna sredstva nabavljena u zemlji bez obzira na njihovo porijeklo. Vrijet fusnotu broj 8

10) Uključiti stalna sredstva koja su prodana, stalna sredstva koja su dana u tramp i stalna sredstva data kao kapitalni transfer u naturi. Prodana stalna sredstva iskazati po vrijednosti iz kupoprodajnog ugovora, nakon odbitka troškova prijenosa vlasništva

TABELA 4. INVESTICIJE U NOVA STALNA SREDSTVA PO NAMJENI ULAGANJA I TERITORIJU U 2019. GODINI

u KM

Redni broj	Opis investicije	UKUPNO		INVESTICIJE PO NAMJENI ULAGANJA I OPĆINAMA			
		djelatnost općina	entitet	djelatnost općina	entitet	djelatnost općina	entitet
4.11	Ostvarene investicije u izgradnja novih kapaciteta nova stalna sredstva u	01	-	02	-	02	-
4.12	2019 god po karakteru rekonstrukcija, modernizacija, dogradnja i proširenje izgradnje (Tabela 3, Kolona 4)	01	8.548	02	8.548	-	-
4.13	održavanje nivoa postojećih kapaciteta	-	-	-	-	-	-
4.0	Od ukupnih investicija prikazati investicije za zaštitu životne sredine (11)	-	-	-	-	-	-
4.1	Ostvarene investicije u nova st. sred 2019 g (4.11 do 4.13)=(2.3)=(3)=4.15 do 4.18)	-	8.548	-	8.548	-	-
4.14	Ostvarene investicije - stambene zgrade i prostori = 3.11	-	-	-	-	-	-
4.15	u <u>NOVA</u> - ostali građevinski radovi = 3.2	-	-	-	-	-	-
4.16	stalna sredstva - strojevi, oprema i transportna sredstva = 3.3	-	8.548	-	8.548	-	-
4.17	u 2019. godini - biološka sredstva = 3.5	-	-	-	-	-	-
4.18	po tehničkoj strukturi - nematerijalna stalna sredstva = 3.6	-	-	-	-	-	-
4.19	(Tabela 3, Kolona 4) - troškovi prijenosa vlasništva zemljišta = 3.7	-	-	-	-	-	-
4.2	Vrijednosti aktiviranih stalnih sredstava u toku 2019. godine	-	10.973	-	10.973	-	-
4.3	Stalna sredstva u izgradnji (pripremi) krajem 2019. godine	-	-	-	-	-	-

11) Od ukupnih investicija raspoređenih po karakteru izgradnje (stavke 4.11, 4.12 i 4.13) treba posebno u stavci 4.0 prikazati investicije za zaštitu životne sredine

Obrazac popunio:

Melina Selmanagić - Efović

CERTIFICIRANI RAČUNOVODA I
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ

Licenca broj: CR-720715

Tel./F.aks

E-mail

Datum

061/722 252

melina_selmanagic_efovic@gmail.com

29.02.2020.godine

DIREKTOR

Miroslav Ilić

M.Ilić



Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Naziv pravnog / fizičkog lica

OBRAZAC "OVN"

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 3 8 8 9 9

(Identifikacioni broj i šifra djelatnosti obveznika naknade)

Telali 10; Tel: 061/722 252

(Adresa: mjesto, ulica i broj, broj telefona)

IZVJEŠTAJ

O OBRAČUNATIM I UPLAĆENIM VODNIM NAKNADAMA
za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

Red broj	Naziv naknade	Jedinica mjere	Iznos / količina	Visina opće i posebne naknade	Obračunati iznos /KM/ (4x5)	Uplaćeni iznos /KM/	Razlika za uplatu / povrat /KM/ (6-7)
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Opća vodna naknada neto plaće zaposlenika	KM	40 823	0.50 %	204	204	(0)
		KM	9 286	0.50 %	46	46	(0)
2	Naknada za korištenje podzemnih i površinskih voda za javnu vodoopskrbu za flaširanje vode i mineralne vode za industrijske procese, uključujući TE za druge namjene za proizvodnju električne energije u HE za vlasnike transportnih sredstava	m3	-	0.01 KM	-	-	-
		m3	-	2.00 KM	-	-	-
		m3	-	0.03 KM	-	-	-
		m3	-	0.03 KM	-	-	-
		kWh	-	0.001 KM	-	-	-
3	Naknada za zaštitu voda za ispuštanje otpadnih voda za uzgoj ribe za upotrebu vještačkih đubriva za upotrebu kemikalija za zaštitu bilja	EBS	-	2.00 KM	-	-	-
		kg	-	0.04 KM	-	-	-
		kg	-	0.005 KM	-	-	-
4	Naknada za zaštitu od poplava za upotrebu kemikalija za zaštitu bilja	kg	-	0.075 KM	-	-	-
		m3	-	1.50 KM	-	-	-
5	Naknada za izvađeni materijal iz vodotoka	m3	-	1.50 KM	-	-	-
5	Naknada za zaštitu od poplava poljoprivrednog, građevinskog ili šumskog zemljišta stambenih, poslovnih ili drugih objekata	ha	-	5.00 KM	-	-	-
		m2	-	0.10 KM	-	-	-
6	Ukupno:				250	251	(1)

Datum 29.02.2020. godine



DIREKTOR

 Miroslav Ilić

IZVJEŠTAJ
o obračunatoj i uplaćenju posebnoj naknadi
za zaštitu od prirodnih i drugih nesreća

OBRAZAC ZS

Naziv pravne ili fizičke osobe/lica, odnosno organa vlasti

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Sarajevo

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Identifikacioni broj za direktne poreze

8 8 9 9

šifra

Telali 10

Mjesto

Ulica

Broj

Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.

Djelatnost

IZVJEŠTAJ ZA 01.01. - 31.12.2019 GODINE

Red. br.	OPIS	AOP	IZNOS
1	2	3	4
1.	Osnovica - isplaćene neto plaće, odnosno neto isplate po ugovoru o djelu i ugovoru o vršenju privremenih i povremenih poslova	722581	40.823
		722582	9.286
2.	Stopa iz tačke / točke 2. Uputstva / Naputka		0,5 %
3.	Obračunati iznos (osnovica/temeljnica x stopa - red.br. 1 x red.br. 2)	722581	204
		722582	46

U Sarajevo, 29.02.2020.godine

Melihan Efović

Meliha Selmanagić - Efović

Obrazac sastavio/la

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



Miroslav Ilić

Miroslav Ilić

Odgovorno /lice

Obrazac ONS

Obveznik uplate	Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH
Mjesto	Sarajevo
Šifra djelatnosti	0 0 0 0 0
Identifikacijski broj	4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3
Broj žiro računa	0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0

OBRAČUN NAKNADE ZA KORIŠTENJE, ZAŠTITU I UNAPREĐENJE ŠUMA
za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

R br.	Vrsta naknada za eksploataciju šuma	Oznaka za AOP	Stopa (%)	Osnovica (KM)	Uplata naknade					Ukupno (6+7+8+9+10)
					1. kvartal	2. kvartal	1.+2. kvartal	3. kvartal	4. kvartal	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Naknada za korištenje državnih šuma (7% od prihoda od drveta računajući cijenu drveta na panju i prihoda ostvarenog nedravnih šumskih proizvoda)										
1. a	Budžet Federacije BiH		1%	-	-	-	-	-	-	-
	Budžet Kantona		1%	-	-	-	-	-	-	-
	Budžet općine		5%	-	-	-	-	-	-	-
Naknada za korištenje općekorisnih funkcija šuma (0.07% od ukupno ostvarenog prihoda)										
2. b	Budžet Federacije BiH		0%	-	-	-	-	-	-	-
	Budžet Kantona		100%	-	-	-	-	-	-	-

Datum, 29.02.2020. godine

ODGOVORNA OSOBA *Meliha Selmanagić*
Meliha Selmanagić - Efović **CERTIFICIRANI RAČUNOVODA**
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



DIREKTOR
Miroslav Ilić
Miroslav Ilić

^a Naknada za korištenje državnih šuma obračunavaju i uplaćuju kantonalna šumsko-privredna društva

^b Naknada za općekorisne funkcije šuma obračunavaju i uplaćuju sva pravna lica koja su registrovana za obavljanje djelatnosti na teritoriji federacije kao i dijelovi pravnih lica čije je sjedište van Federacije a obavljaju djelatnost na teritoriji Federacije, te osobe koje obavljaju samostalnu privrednu, profesionalnu i drugu djelatnost

Naziv pravnog lica **Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH**
 Mjesto **Sarajevo**
 Šifra djelatnosti **8 8 9 9**
 Broj žiro-računa **0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0**
 Identifikacioni broj **4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3**

OBRAZAC P-GKF BIH
 PRILOG UZ POLUGODIŠNJI I GODIŠNJI OBRAČUN

OBRAČUN ČLANARINE KOMORSKOM SISTEMU
 za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

Red. broj	OPIS	Stopa članarine	Obračunata članarina	Uplaćena članarina	Razlika	
					Za uplatu	Za povrat
1	2	3	4	5	6	7
A) OSNOVICA ZA OBRAČUN ČLANARINE						
	Isplaćene bruto plaće _____ - KM					
1	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori BiH	0,00%	-	-	-	-
2	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori Federacije BiH	0,00%	-	-	-	-
3	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori Kantona	0,00%	-	-	-	-
B) NAJNIŽI IZNOS ZA UPLATU						
(Ako osnovicu pomnožena sa stopom daje iznos manji od naznačenog u Odluci o članarini komorama uplaćuje se):						
1	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori BiH	- KM/mjes	-	-	-	-
2	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori Federacije BiH	- KM/mjes	-	-	-	-
3	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori kantona	- KM/mjes	-	-	-	-
C) OPŠTA UDRUŽENJA - KOLEKTIVNI ČLANOVI						
Osnovica za obračun članarine je naplaćena članarina od članova udruženja _____ - KM						
1	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori BiH	0,00%	-	-	-	-
2	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori Federacije BiH	0,00%	-	-	-	-
3	Članarina Privrednoj (Gospodarskoj) komori kantona	0,00%	-	-	-	-

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
 Meliha Selmanagić - Efović
 Broj dozvole 7207/5
 Kontakt telefon 061/722 252

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
 Licenca broj: CR-7207/5



Direktor:
Miroslav Ilić
 Miroslav Ilić

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Naziv pravnog / fizičkog lica

Obrazac TZ

Identifikacioni broj za direktne poreze

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Sarajevo

Mjesto

Telali 10

Ulica

Broj

1 0 9

(Kod općine)

Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.

(Djelatnost)

8 8 9 9

Šifra djelatnosti

OBRAČUN

članarine za period 01.01. - 31.12.2019 godine

Red. broj	Opis	AOP	Iznos
0	1	2	3
1.	Osnovica - ukupan prihod	01	-
2.	Stopa iz člana 12.Uredbe	02	-
3.	Obračunati iznos (osnovica x stopa red.br 1 x 2)	03	-
4.	Uplaćena akontacija	04	-
5.	Razlika za uplatu (red.br.3 minus red.br.4)	05	-
6.	Razlika za povrat (red.br.4 minus red.br.3)	06	-

Datum 29.02.2020.godine

Meliha Selmanagić - Efović
Obrazac sastavio/la.CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5

Miroslav Ilić

Rukovodilac pravnog/fizičkog lica

Datum
primitkaPečet nadležnog
organa

4 2 0 2 5 7 3 2 6 0 0 0 3

Identifikacioni broj za direktne poreze

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Identifikacioni broj za indirektne poreze

0 0 0 0 0

Šifra djelatnosti po KD BiH 2006

8 8 9 9

Šifra djelatnosti po KD BiH 2010

1 0 9

Šifra općine

Ljekari bez granica, Predstavništvo u BiH

Naziv pravnog lica

Ostale djelatnosti socijalne zaštite bez smještaja, d. n.

(Djelatnost)

Sarajevo, Telali 10

Sjedište i adresa pravnog lica

Transakcijski računi (naziv banke i broj računa)

Raiffeisen bank d.d.

(Banka)

0 3 0 0 0 1 6 4 5 8 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

(Banka)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

IZVJEŠTAJ O GOTOVINSKIM TOKOVIMA

INDIREKTNA METODA za period od 01.01.2019. do 31.12.2019. godine

KM

Red. broj	OPIS	Bilješka	Oznaka za AOP	Oznaka za AOP	IZNOS	
					Tekuća godina	Prethodna godina
1	2	3	4	5	6	7
	A. GOTOVINSKI TOKOVI IZ POSLOVNIH AKTIVNOSTI					
1.	Neto dobit (gubitak) za period			401	(94.323)	-
	Usklađivanje za:					-
2.	Amortizacija/vrijednost usklađivanja nematerijalnih sredstava		+		-	-
3.	Gubici (dobici) od otuđenja nematerijalnih sredstava		+ (-)		-	-
4.	Amortizacija/vrijednost usklađivanja materijalnih sredstava		+		-	-
5.	Gubici (dobici) od otuđenja materijalnih sredstava		+ (-)		-	-
6.	Usklađivanje iz osnova dugoročnih finansijskih sredstava		+ (-)		-	-
7.	Nerealizovani rashodi (prihodi) od kursnih razlika		+ (-)		-	-
8.	Ostala usklađivanja za negotovinske stavke i gotovinski tokovi koji se odnose na ulagačke i finansijske aktivnosti		+ (-)		-	-
9.	Ukupno 2 do 8			402	-	-
10.	Smanjenje (povećanje) zaliha		+ (-)		(17.534)	-
11.	Smanjenje (povećanje) potraživanja od prodaje		+ (-)		(509)	-
12.	Smanjenje (povećanje) drugih potraživanja		+ (-)		-	-
13.	Smanjenje (povećanje) aktivnih vremenskih razgraničenja		+ (-)		-	-
14.	Povećanje (smanjenje) obaveza prema dobavljačima		+ (-)		22.636	-
15.	Povećanje (smanjenje) drugih obaveza		+ (-)		-	-
16.	Povećanje (smanjenje) pasivnih vremenskih razgraničenja		+ (-)		-	-
17.	Ukupno 10 do 16			403	4.594	-
18.	Neto gotovinski tok iz poslovnih aktivnosti (1+9+17)			404	(89.729)	-

1	2	3	4	5
	B. GOTOVINSKI TOK IZ ULAGAČKIH AKTIVNOSTI			
19.	I. Prilivi gotovine iz ulagačkih aktivnosti (20 do 25)		405	-
20.	Prilivi iz osnova kratkoročnih finansijskih plasmana	+	406	-
21.	Prilivi iz osnova prodaje dionica i udjela	+	407	-
22.	Prilivi iz osnova prodaje stalnih sredstava	+	408	-
23.	Prilivi iz osnova kamata	+	409	-
24.	Prilivi iz osnova dividendi i učešća u dobiti	+	410	-
25.	Prilivi iz osnova ostalih dugoročnih finansijskih plasmana	+	411	-
26.	II. Odlivi gotovine iz ulagačkih aktivnosti (27 do 30)		412	-
27.	Odlivi iz osnova kratkoročnih finansijskih plasmana	-	413	-
28.	Odlivi iz osnova kupovine dionica i udjela	-	414	-
29.	Odlivi iz osnova kupovine stalnih sredstava	-	415	-
30.	Odlivi iz osnova ostalih dugoročnih finansijskih plasmana	-	416	-
31.	Neto prilivi gotovine iz ulagačkih aktivnosti (19-26)		417	-
32.	Neto odlivi gotovine iz ulagačkih aktivnosti (26-19)		418	-
	C. GOTOVINSKI TOKOVI IZ FINANSIJSKIH AKTIVNOSTI			
33.	I. Priliv gotovine iz finansijskih aktivnosti (34 do 37)		419	-
34.	Priliv iz osnova povećanja osnovnog kapitala	+	420	-
35.	Priliv iz osnova dugoročnih kredita	+	421	-
36.	Priliv iz osnova kratkoročnih kredita	+	422	-
37.	Prilivi iz osnova ostalih dugoročnih i kratkoročnih obaveza	+	423	-
38.	II. Odlivi gotovine iz finansijskih aktivnosti (39 do 44)		424	9.629
39.	Odlivi iz osnova otkupa vlastitih dionica i udjela	-	425	-
40.	Odlivi iz osnova dugoročnih kredita	-	426	-
41.	Odlivi iz osnova kratkoročnih kredita	-	427	-
42.	Odlivi iz osnova finansijskog lizinga	-	428	-
43.	Odlivi iz osnova isplaćenih dividendi	-	429	-
44.	Odlivi iz osnova ostalih dugoročnih i kratkoročnih obaveza	-	430	9.629
45.	Neto priliv gotovine iz finansijskih aktivnosti (33-38)		431	-
46.	Neto odlivi gotovine iz finansijskih aktivnosti (38-33)		432	9.629
47.	D. UKUPNI PRILIVI GOTOVINE (18+31+45)		433	-
48.	E. UKUPNI ODLIVI GOTOVINE (18+32+46)		434	99.358
49.	F. NETO PRILIVI GOTOVINE (47-48)		435	-
50.	G. NETO ODLIVI GOTOVINE (48-47)		436	99.358
51.	H. Gotovina na početku izvještajnog perioda		437	317.263
52.	I. Pozitivne kursne razlike iz osnova preračuna gotovine	+	438	-
53.	J. Negativne kursne razlike iz osnova preračuna gotovine	-	439	-
54.	K. Gotovina na kraju izvještajnog perioda (51+49-50+52-53)		440	217.905

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA

Melija Selmanagić-Efović
Melija Selmanagić - Efović

Broj dozvole 7207/5

Kontakt telefon 061/722 252

CERTIFICIRANI RAČUNOVOĐA
MELIHA SELMANAGIĆ-EFOVIĆ
Licenca broj: CR-7207/5



DIREKTOR

Miroslav Ilić
Miroslav Ilić

Ministarstvo pravde Bosne i Hercegovine
Trg Bosne i Hercegovine I
71000 Sarajevo
Bosna i Hercegovina

Sarajevo, 30.04.2020. godine

Poštovani,

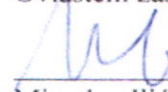
U prilogu Vam dostavljamo godišnji obračun za 2019. godinu za „Ljekari bez granica“, Predstavništvo u BiH, Telali 10, Sarajevo.

Godišnji obračun za 2019. godinu sadržava sljedeće obrasce:

1. Bilans stanja na dan 31.12.2019. godine;
2. Bilans uspjeha za period od 01.01.-31.12.2019. godine;
3. Posebni podaci za period od 01.01.-31.12.2019. godine;
4. Godišnji izvještaj o investicijama za 2019. godinu;
5. Izvještaj o obračunatim vodnim naknadama za 2019. godinu;
6. Izvještaj o obračunatoj i uplaćenju posebnoj naknadi za zaštitu od prirodnih i drugih nesreća za 2019. godinu;
7. Obračun o korištenju šuma za 2019. godinu;
8. Obračun članarine komorskom sistemu za 2019. godinu;
9. Obračun članarine za 2019. godinu;
10. Izvještaj o gotovinskim tokovima za period 01.01.-31.12.2019. godine.

S poštovanjem,

Ovlašteni zastupnik


Miroslav Ilić

